The N-Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.
N-Mark est une marque de NFC Forum, Inc. déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.
N-Mark es una marca comercial o registrada de NFC Forum, Inc. en los Estados Unidos de América y otros países.
Het N-merk is een handelsmerk of een gedeponeerd handelsmerk van NFC Forum, Inc. in de Verenigde Staten en andere landen.
Logo-ul sub formă de N este marcă comercială sau marcă comercială înregistrată a NFC Forum, Inc. în SUA și în alte țări.
Das N-Zeichen ist in den Vereinigten Staaten und in anderen Ländern eine Handelsmarke oder registrierte Handelsmarke der NFC Forum, Inc.
N-Mark jest znakiem towarowym lub zastrzeżonym znakiem towarowym NFC Forum, Inc. w Stanach Zjednoczonych i w innych krajach.
N-Mark è un marchio o marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altri paesi.
N-Mark é uma marca comercial ou marca registada da NFC Forum, Inc. nos Estados Unidos da América e em outros países.

OPPO

Copyright © Guangdong OPPO Mobile Telecommunications Corp., Ltd. 2020. All rights reserved.

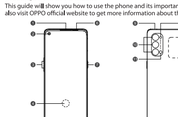
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK
EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE
IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL
PT	RO	SK	SI	ES	SE	UK
CH	IS	LI	NO	TR		

5211917 V0.1

Quick guide

Greetings from OPPO Mobile

This guide will show you how to use the phone and its important functions. You may also visit OPPO official website to get more information about the phone.



How to reboot the phone

Press and hold the Power Button and Volume Up Button at the same time until the OPPO boot animation is displayed to reboot the phone.

Regulatory

Steps to search Regulatory : Go to Settings—About Phone—Regulatory

How to Transfer Old Mobile Content to a New Mobile

You can use OPPO Clone Phone to easily transfer photos, videos, music, contacts, messages, apps, etc from your old phone to the new one.
1. If your previous phone was a non-OPPO Android phone, search "OPPO Clone Phone" in the Google Play store and install the app. You can also scan the QR code below to install it. If your previous phone was an OPPO phone, you don't need to install this app. Then run Clone Phone on both phones and follow the on-screen instructions.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. If your previous phone was an iPhone, run "Clone Phone" on your new phone, and follow the onscreen instructions to migrate your data from your iCloud account.

Accessories and Software Information

You are provided with the following standard accessories:
1 Phone, 1 Charger, 1 Earphone, 1 USB data cable, 1 Safety Guide, 1 Quick Guide, 1 SIM Ejector Tool, 1 Protective Case.
The product software version is: ColorOS V7.2
For the most recent information about accessories and software, please see the DoC (Declaration of Conformity) at www.oppo.com/en/certification.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Class 1 Laser Information
This device is classified as a Class 1 Laser product per IEC60825-1:2014. This device contains a Laser that could be damaged during repair or disassembly, which could result in hazardous exposure to infrared laser emissions that are not visible.This equipment should be serviced by OPPO or an authorized service provider.

Specification

Product		CPH2089
Main screen parameter		16.5cm(6.5")
Dimension		159.6x72.5x7.6(mm)
Battery		DC 7.74V 1955mAh/15.13Wh(Min) DC 7.74V 2000mAh/15.48Wh(Typ) (Equaling to DC 3.87V 3910mAh/15.13Wh(Min) DC 3.87V 4000mAh/15.48Wh(Typ))
Camera		48Megapixel(+13Megapixel) +12Megapixel& Rear 32Megapixel& Front
Operating temperature		0°C-35°C
SAR Values	CE SAR	0.892W/kg(Head) 1.318W/kg(Body)
	RCM SAR	1.493W/kg(Head) 1.44W/kg(Body)

Note: The SAR values above are the highest values reported for this device.

Radio Waves Specifications

Radio	Frequency	Max. Output Power
GSM	850MHz	32.5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29.5±1dBm
WCDMA	Bands 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Bands 2/4	23.5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/4/28/66	23.5±1dBm
	Bands 2/7	23±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Band 32	/
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23.5±1dBm
	Band 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23.5±1dBm
	n5/n8/n20	23.5±1dBm
	n7	22.5±1dBm
Bluetooth	2.4-2.4835GHz	8.5±2dBm(EIRP)
2.4G Wi-Fi	2.4-2.4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5.15-5.35GHz ; 5.47-5.725GHz	15±2.5dBm(EIRP)
	5.725-5.85GHz	10±2.5dBm(EIRP)
NFC	13.56MHz	42dBuA/m @10m

English

Comment transférer le contenu d'un ancien téléphone vers un nouveau

Vous pouvez utiliser OPPO "Clone Phone" afin de transférer facilement photos, vidéos, musique, contacts, messages, applications, etc. depuis votre ancien téléphone vers votre nouveau téléphone.
1. Si votre appareil précédent était un téléphone Android autre que OPPO, cherchez l'application « OPPO Clone Phone » dans Google Play et installez-la. Vous pouvez aussi lire le code QR ci-dessous pour l'installer. Si votre appareil précédent était un téléphone OPPO, vous n'avez pas besoin d'installer cette application. Ensuite, exécutez Clone Phone sur les deux appareils et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si votre appareil précédent était un iPhone, exécutez « Clone Phone » sur votre nouveau téléphone et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour migrer vos données depuis votre compte iCloud.

Informations sur les accessoires et le logiciel

Les accessoires standards suivants vous sont fournis:
1 Téléphone, 1 Chargeur, 1 Écouteurs, 1 Outil d'éjection SIM, 1 Câble de données USB, 1 Guide de sécurité, 1 Guide rapide, 1 coque de protection.
Version logicielle: ColorOS V7.2
Pour obtenir les informations les plus récentes sur les accessoires et le logiciel, consultez la Déclaration de Conformité (DC) sur www.oppo.com/en/certification.

PRODUIT LASER DE CLASSE 1

Information sur le laser de classe 1
Cet appareil contient un laser qui pourrait être endommagé pendant la réparation ou le démontage et entraîner ainsi une exposition dangereuse aux émissions laser infrarouges invisibles à l'œil nu. Cet équipement doit être entretenu par OPPO ou l'un de ses prestataires de réparation agréé.

Paramètres de fonctionnement

Modèle		CPH2089
Taille de l'écran principal		16.5cm(6.5 pouces)
Dimensions		159.6x72.5x7.6(mm)
Batterie		DC 7.74V 1955mAh/15.13Wh(Min) DC 7.74V 2000mAh/15.48Wh(Typ) (Égal à DC 3.87V 3910mAh/15.13Wh(Min) DC 3.87V 4000mAh/15.48Wh(Typ))
Appareil photo		48-mégapixels(+13-mégapixels) +12-mégapixels Arrière 32-mégapixels avant
Température de fonctionnement		0°C-35°C
Valeurs DAS	CE SAR	DAS tête (0.892W/kg) DAS tronc (1.318W/kg) DAS membres (2.707W/kg)

Remarque : Les valeurs DAS sont les valeurs les plus élevées signalées pour cet appareil.

Spécifications concernant les ondes radio

Radio	Fréquence	Puissance de sortie max.
GSM	850MHz	32.5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29.5±1dBm
WCDMA	Bands 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Bands 2/4	23.5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/4/28/66	23.5±1dBm
	Bands 2/7	23±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Band 32	/
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23.5±1dBm
	Band 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23±1.2dBm
	n5/n8/n20	23.5±1dBm
	n7	22.5±1dBm
Bluetooth	2.4-2.4835GHz	8.5±2dBm(EIRP)
2.4G Wi-Fi	2.4-2.4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5.15-5.35GHz ; 5.47-5.725GHz	15±2.5dBm(EIRP)
	5.725-5.85GHz	10±2.5dBm(EIRP)
NFC	13.56MHz	42dBuA/m @10m

Français

Bienvenido a OPPO Mobile

Esta guía le mostrará el uso del teléfono además de sus funciones más importantes. También, puede visitar nuestra página web oficial de OPPO donde obtendrá mayor información sobre el mismo.

Cómo forzar el reinicio del teléfono

Mantenga presionados los botones de Encendido y Vol+(+) hasta que aparezca la animación de inicio de OPPO para forzar el reinicio del teléfono.

Regulación

Pasos para buscar Regulación, dirijase a: Ajustes — Información del teléfono — Regulación

Cómo transferir contenido antiguo a su nuevo teléfono

Puede utilizar la función de OPPO "Clone Telefono" para transferir rápidamente sus fotos, vídeos, música, contactos y aplicaciones a su nuevo teléfono. Para ello, siga estos pasos:
1. Si su teléfono antiguo es Android de otra marca, descargue la aplicación "OPPO Clone Phone" desde Play Store, o escanee el código QR a continuación para descargarlo e instalarlo.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Si el teléfono antiguo es un teléfono OPPO, no necesita instalar la aplicación ya que está instalada por defecto, abra la aplicación y siga las instrucciones en pantalla para continuar.
3. Si su teléfono antiguo es un iPhone, abra directamente "OPPO Clone Phone" en su nuevo teléfono y siga las instrucciones en pantalla para iniciar sesión en su cuenta de iCloud y sincronizar los archivos. Recuerde que no todos los elementos pueden ser transferidos desde dispositivos no Android.

Información de los accesorios y el software

El paquete comercial incluye:
1 Teléfono, 1 Cargador, 1 Auriculares, 1 Cable USB-C, 1 Guía de seguridad, 1 Guía rápida, 1 Herramienta de extracción de tarjeta SIM, 1 Funda protectora.
Versión de software: ColorOS V7.2
Para obtener la información más reciente sobre accesorios y software, consulta la Declaración de conformidad (DoC) en www.oppo.com/en/certification.

PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1

Información de láser de clase 1
Este dispositivo está clasificado como un producto láser de clase 1 según la norma IEC60825-1:2014. Este dispositivo contiene un láser que podría dañarse durante la reparación o el desmontaje, y esto podría ocasionar una exposición peligrosa a emisiones de láser de infrarrojos que no son visibles. Solo OPPO o un proveedor de servicio autorizado debe reparar este equipo.

Especificaciones técnicas

Producto		CPH2089
Tamaño de la pantalla		16.5cm(6.5 Pulgadas)
Dimensiones		159.6x72.5x7.6(mm)
Batería		DC 7.74V 1955mAh/15.13Wh(Min) DC 7.74V 2000mAh/15.48Wh(Typ) (Igual a DC 3.87V 3910mAh/15.13Wh(Min) DC 3.87V 4000mAh/15.48Wh(Typ))
Cámara		Triple cámara trasera de 48 Mpx + 13 Mpx + 12 Mpx. Cámara delantera de 32 Mpx.
Temperatura de funcionamiento		0°C-35°C
Valores SAR	CE SAR	0.892W/kg (Cabeza) 1.318W/kg (Cuerpo)

Nota: Los valores de SAR anteriores son los mayores registrados para este dispositivo.

Especificaciones de ondas de radio

Radio	Frecuencia	Potencia máx. de salida
GSM	850MHz	32.5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29.5±1dBm
WCDMA	Bands 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Bands 2/4	23.5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/4/28/66	23.5±1dBm
	Bands 2/7	23±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Band 32	/
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23.5±1dBm
	Band 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23±1.2dBm
	n5/n8/n20	23.5±1dBm
	n7	22.5±1dBm
Bluetooth	2.4-2.4835GHz	8.5±2dBm(EIRP)
2.4G Wi-Fi	2.4-2.4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5.15-5.35GHz ; 5.47-5.725GHz	15±2.5dBm(EIRP)
	5.725-5.85GHz	10±2.5dBm(EIRP)
NFC	13.56MHz	42dBuA/m @10m

Español

Welkom bij OPPO mobile

In deze beknopte handleiding vindt u informatie over het gebruik van de telefoon en belangrijke functies ervan. Voor meer informatie kunt u ook altijd terecht op de officiële website van OPPO.

De telefoon opnieuw opstarten

Als u de telefoon opnieuw wilt opstarten, moet u de aan/uit-knop en de knop voorzwaar+het volume harder kunt zetten, gelijktijdig indrukken tot de OPPO-opstartanimatie op het display verschijnt.

Regelgeving

Stappen om te zoeken naar regelgeving: Ga naar Instellingen — In fo over telefoon — Regelgeving

Gegevens overzetten van een oud toestel naar een nieuwe OPPO smartphone

Met OPPO Telefoon klonen zet u gemakkelijk en snel data over van uw oude toestel naar uw nieuwe OPPO smartphone.
1. Als uw vorige telefoon een Android-telefoon van een andere fabrikant dan OPPO was, zoek dan naar "OPPO Telefoon klonen" in de Google Play Store en installeer de app. U kunt ook de onderstaande QR-code scannen om de app te installeren. Als uw vorige telefoon wel een OPPO-telefoon was, hoeft u deze app niet te installeren. Voer vervolgens Telefoon klonen uit op beide telefoons en volg de instructies op het scherm.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Als uw vorige telefoon een iPhone was, voer "Telefoon klonen" dan uit op uw nieuwe telefoon en volg de instructies op het scherm om uw gegevens uit uw iCloud-account te migreren.

Informatie over accessoires en software

U krijgt de volgende standaard meegeleverd:
1 telefoon, 1 oplader, 1 oortelefoon, 1 usb-datakabel, 1 veiligheidsgids, 1 beknopte handleiding, 1 sim-uitwerpgereedschap, 1 beschermende hoes.
Softwareversie: ColorOS V7.2
Raadpleeg de conformiteitsverklaring (DoC) op www.oppo.com/en/certification voor de meest recente informatie over accessoires en software.

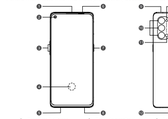
KLASSE 1-LASERPRODUCT

Informatie over laser van klasse 1
Deze OPPO smartphone is geïdentificeerd als een klasse 1-laserproduct volgens IEC60825-1:2014. Dit apparaat bevat een laser die beschadigd kan raken tijdens reparatie of demontage, wat kan leiden tot gevaarlijke blootstelling aan onzichtbare infrarood-laserstraling. Het onderhoud van dit apparaat moet worden uitgevoerd door OPPO zelf of door bevoegd servicepersoneel.

Nederlands

Sałutári de la OPPO Mobile!

Acest ghid furnizează indicații asupra utilizării telefonului și a funcțiilor sale principale. Pentru mai multe informații despre telefon, accesați site-ul oficial OPPO.



Cum să reporniți telefonul

Pentru a reporni telefonul, apăsați simultan pe butonul de pornire și pe butonul de mărire volum până când ecranul afișează animația de repornire OPPO.

Reglementare

Pași pentru a căuta Reglementarea : Accesați Setări - Despre telefon - Reglementar

Cum să transferați date de pe un telefon mobil vechi pe unul nou

Puteți utiliza aplicația Clonă telefon OPPO pentru a transfera cu ușurință fotografii, clipuri video, muzică, contacte, mesaje, aplicații etc. de pe vechiul telefon pe cel nou.
1. Dacă telefonul anterior a fost un telefon non-OPPO Android, căutați „OPPO Clone Phone (Clonare telefon OPPO)" în Magazinul Play și instalați aplicația. De asemenea, puteți scana codul QR de mai jos pentru a o instala. Dacă telefonul anterior a fost un telefon OPPO, nu trebuie să instalați aplicația. Rulați Clonare telefon pe ambele telefoane și urmați instrucțiunile de pe ecran.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Dacă telefonul anterior a fost un iPhone, rulați „Clonare telefon" pe noul telefon și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a migra datele din contul iCloud.

Informații accesorii și software

Ambalajul conține următoarele accesorii standard:
1 telefon, 1 încărcător, 1 set de căști, 1 cablu de date USB, 1 ghid de siguranță, 1 ghid rapid de utilizare, 1 dispozitiv extragere cartelă SIM, 1 husă de protecție.
Versiune software: ColorOS V7.2
Pentru cele mai recente informații despre accesorii și software, consultați Declarația de conformitate (DoC) la www.oppo.com/en/certification.

CLASA 1 PRODUS LASER

Clasa 1 Produs Laser
Acest dispozitiv este clasificat ca Produs Laser Clasa 1 conform IEC60825-1:2014. Acest dispozitiv conține un Laser care poate provoca leziuni în timpul reparației sau a dezasamblării, ce pot rezulta cu radiații optice artificiale, care nu sunt vizibile. Acest echipament trebuie reparat numai de către un service autorizat OPPO

Specificații

Produs		CPH2089
Parametri ecran principal		16,5cm(6,5 inch.)
Dimensiuni		159,6×72,5×7,6(mm)
Baterie		DC 7,74V 1955mAh/15,13Wh(Min) DC 7,74V 2000mAh/15,48Wh(Typ) (Egalând cu DC 3,87V 3910mAh/15,13Wh(Min) DC 3,87V 4000mAh/15,48Wh(Typ))
Cameră		48 Megapixeli(+ 13 Megapixeli) + 12 Megapixeli Spate 32 Megapixeli Față
Temperatura în timpul funcționării		0°C-35°C
Valori SAR	CE SAR	0,892W/kg(Cap) 1,318W/kg(Corp)

Notă: Valorile SAR de mai sus sunt cele mai mari valori raportate pentru acest dispozitiv.

Specificații unde radio

Radio	Frecvență	Max. Putere de ieșire
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Benzi 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Benzi 2/4	23,5±1dBm
LTE FDD	Benzi 1/3/4/28/66	23,5±1dBm
	Benzi 2/7	23±1dBm
	Benzi 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Banda 32	/
LTE TDD	Benzi 38/39/40/41	23,5±1dBm
	Banda 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23±1,2dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n7	22,5±1dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8,5±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	15±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	10±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBuA/m @10m

Română

Grüße von OPPO Mobile

In dieser Anleitung sehen Sie Erläuterungen zur Benutzung des Mobiltelefons und seinen wichtigsten Funktionen. Weitere Informationen stehen Ihnen auch auf der offiziellen Website von OPPO zur Verfügung.

So starten Sie das Telefon neu

Halten Sie die Einschalttaste und die Taste zur Erhöhung der Lautstärke gleichzeitig gedrückt, bis die OPPO-Start-Animation zum Neustarten des Telefons angezeigt wird.

Rechtliches

Die rechtlichen Informationen finden Sie unter: Einstellungen – Über das Telefon – Rechtliches

Wie kann ich die auf meinem alten Telefon gespeicherten Daten auf ein neues übertragen?

Mit der Applikation, die OPPO Clone Phone heißt, können Sie Fotos, Videos, Musik, Kontakte, Nachrichten, Apps usw. ganz einfach vom Telefon auf das neue übertragen.
1. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein nicht von OPPO bezogenes Android-Telefon handelt, suchen Sie im Google Play Store nach „OPPO Clone Phone" und installieren Sie die App. Sie können auch den unten stehenden QR-Code scannen, um die App zu installieren. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein Telefon von OPPO handelt, brauchen Sie die App nicht zu installieren. Führen Sie Clone Phone auf beiden Telefonen aus und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Wenn es sich bei Ihrem bisherigen Telefon um ein iPhone handelt, führen Sie „Clone Phone" auf Ihrem neuen Telefon aus und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um Ihre Daten von Ihrem iCloud-Konto zu migrieren.

Zubehör und Softwareinformationen:

Sie erhalten folgendes Standardzubehör:
1 Telefon, 1 Ladegerät, 1 Kopfhörer, 1 USB-Auswerfer, 1 USB-Datenkabel, 1 Sicherheitsanleitung, 1 Kurzanleitung, 1 Schutzhülle.
Software-Version: ColorOS V7.2
Aktuelle Informationen über Zubehör und Software finden Sie in der Konformitätserklärung (DoC) unter www.oppo.com/en/certification.

LASERWRICHTUNG DER KLASSE 1

Informationen zu Klasse 1
Gemäß IEC60825-1:2014 ist dieses Gerät als Klasse 1 gemäß IEC60825-1:2014 klassifiziert. Dieses Gerät verfügt über einen Laser, der bei Reparaturarbeiten oder bei Zerlegung des Geräts beschädigt werden könnte. Dessegen könnten gefährliche Infrarot-Laseremissionen freigesetzt werden, die nicht sichtbar sind. Dieses Gerät sollte nur von OPPO oder einem autorisierten Dienstleister gewartet werden.

Leistungsparameter

Produkt		CPH2089
Bildschirmparameter		16,5cm (6,5 Zoll)
Abmessungen		159,6×72,5×7,6(mm)
Batterie		DC 7,74V 1955mAh/15,13Wh(Min) DC 7,74V 2000mAh/15,48Wh(Typ) (Gleich DC 3,87V 3910mAh/15,13Wh(Min) DC 3,87V 4000mAh/15,48Wh(Typ))
Kamera		48 Megapixel + 13 Megapixel + 12 Megapixel Rückseite 32 Megapixel Vorderseite
Arbeitstemperatur		0°C-35°C
SAR-Werte	CE SAR	0,892W/kg(Kopf) 1,318W/kg(Körper)

Hinweis: Die oben genannten SAR-Werte sind die höchsten für dieses Gerät gemeldeten Werte.

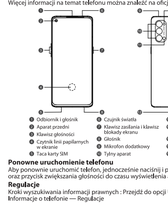
Funkwellenspezifikationen

Radio	Frequenz	Max. Ausgangsleistung
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Bands 2/4	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/4/28/66	23,5±1dBm
	Bands 2/7	23±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Band 32	/
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23,5±1dBm
	Band 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23±1,2dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n7	22,5±1dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8,5±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	15±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	10±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBuA/m @10m

Deutsch

Pozdrowienia od firmy OPPO Mobile

Skrócona instrukcja obsługi
W tej instrukcji przedstawiono sposób korzystania z telefonu i jego ważnych funkcji. Więcej informacji na temat telefonu można znaleźć na oficjalnej witrynie firmy OPPO.



Ponowne uruchomienie telefonu

Aby ponownie uruchomić telefon, jednocześnie naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania oraz przycisk zwiększania głośności do czasu wyświetlenia animacji rozruchowej OPPO.

Regulacje

Krótki wyszukiwania informacji prawnych : Przejdź do opcji Ustawienia — Informacje o telefonie — Regulacje

Przenoszenie danych ze starego telefonu

Za pomocą oferowanej przez OPPO aplikacji OPPO Clone Phone można przenieść zdjęcia, filmy wideo, muzykę, kontakty, wiadomości, aplikacje itp. ze starego telefonu do nowego.
1. Jeśli poprzednim telefonem był telefon z systemem Android innego producenta niż OPPO, wyszukaj w sklepie Google Play aplikację „OPPO Clone Phone" i ją zainstaluj. Możesz także zeskanować poniższy kod QR, aby zainstalować aplikację. Jeśli poprzednim telefonem był telefon OPPO, nie trzeba instalować aplikacji. Uruchom Clone Phone w obu telefonach i wykonuj instrukcje na ekranie.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Jeśli poprzednim telefonem był iPhone, uruchom aplikację „Clone Phone" w nowym telefonie i postępuj według instrukcji na ekranie, by przenieść dane z konta iCloud.

Informacje o akcesoriach i oprogramowaniu

Dostarczone są następujące standardowe akcesoria:
1 telefon, 1 ładowarka, 1 zestaw słuchawkowy, 1 kabel USB, 1 instrukcja bezpieczeństwa, 1 skrócona instrukcja, 1 narzędzie do wysuwania karty SIM, 1 futerał ochronny.
Wersja oprogramowania: ColorOS V7.2
Najnowsze informacje na temat akcesoriów i oprogramowania można znaleźć w deklaracji zgodności (DoC) na stronie www.oppo.com/en/certification.

PRODUKT LASEROWY KLASY 1

Informacja o laserze klasy 1
To urządzenie jest sklasyfikowane jako produkt laserowy klasy 1 wg IEC60825-1:2014. To urządzenie posiada laser, który podczas naprawy lub demontażu może być uszkodzony, co z kolei doprowadzić może do niebezpiecznego narażenia na podczerwone niewidzialne promieniowanie laserowe. Ten sprzęt powinien być serwisowany wyłącznie przez firmę OPPO lub autoryzowany serwis.

Specyfikacja

produkt		CPH2089
parametry ekranu głównego		16,5cm(6,5")
wymiary		159,6×72,5×7,6(mm)
bateria		DC 7,74V 1955mAh/15,13Wh(Min) DC 7,74V 2000mAh/15,48Wh(Typ) (Równa się DC 3,87V 3910mAh/15,13Wh(Min) DC 3,87V 4000mAh/15,48Wh(Typ))
aparat		48 megapikseli +13 megapikseli +12 megapikseli z tyłu 32 megapiksele z przodu
temperatura pracy		0°C-35°C
wartości SAR	CE SAR	0,892W/kg (Głowa) 1,318W/kg (Ciało)

Uwaga: powyższe wartości SAR są maksymalnymi odnotowanymi w testach tego urządzenia.

Specyfikacja dotycząca fal radiowych

Radio	Częstotliwość	Maks. moc wyjściowa
GSM	850MHz	32,5±1dBm
	900MHz	33±1dBm
	1800MHz	30±1dBm
	1900MHz	29,5±1dBm
WCDMA	Bands 1/5/6/8/19	24±1dBm
	Bands 2/4	23,5±1dBm
LTE FDD	Bands 1/3/4/28/66	23,5±1dBm
	Bands 2/7	23±1dBm
	Bands 5/8/12/17/18/19/20/26	24±1dBm
	Band 32	/
LTE TDD	Bands 38/39/40/41	23,5±1dBm
	Band 42	23±1dBm
5G NR	n1/n3/n28/n38	23±1dBm
	n40/n41/n77/n78	23±1,2dBm
	n5/n8/n20	23,5±1dBm
	n7	22,5±1dBm
Bluetooth	2,4-2,4835GHz	8,5±2dBm(EIRP)
2,4G Wi-Fi	2,4-2,4835GHz	16±2dBm(EIRP)
5G Wi-Fi	5,15-5,35GHz ; 5,47-5,725GHz	15±2,5dBm(EIRP)
	5,725-5,85GHz	10±2,5dBm(EIRP)
NFC	13,56MHz	42dBuA/m @10m

Polski

OPPO Mobile ti da il benvenuto

Questa guida illustra l'utilizzo del tuo smartphone OPPO e le sue funzioni principali. Per ulteriori informazioni, puoi anche visitare il sito ufficiale di OPPO per avere maggiori informazioni sul telefono.

Come riavviare il telefono

Tenere premuti contemporaneamente i pulsanti di accensione e del volume fino a quando non si visualizza l'animazione OPPO per il riavvio del telefono.

Informazioni Legali

Passaggi per la ricerca delle normative : vai su Impostazioni — info telefono — Normative

Come trasferire dati da un vecchio smartphone ad uno smartphone OPPO

La funzione Clona Telefono di OPPO può essere usata per trasferire facilmente foto, video, musica, contatti, app, ecc. dal vecchio al nuovo telefono.
1. Se il tuo telefono precedente era un telefono Android non OPPO, cerca "Clona telefono OPPO" in Google Play Store e installa l'app. Puoi inoltre eseguire la scansione del codice QR di seguito per installarla. Se il tuo telefono precedente era un telefono OPPO, non è necessario installare questa app. Quindi esegui Clona telefono su entrambi i telefoni e segui le istruzioni visualizzate.

https://i.clonephone.coloros.com/download

2. Se il tuo telefono precedente era un iPhone, esegui "Clona telefono" sul tuo nuovo telefono e segui le istruzioni per migrare i tuoi dati dal tuo account iCloud.

Informazioni su accessori e software

Vengono forniti i seguenti accessori standard:
1 telefono, 1 caricabattere, 1 auricolare, 1 cavo USB, 1 strumento di espulsione SIM, 1 guida di sicurezza, 1 guida rapida, 1 custodia protettiva.
Versione software: ColorOS V7.2
Per le informazioni più recenti su accessori e software, consulta la Dichiarazione di conformità (DoC) all'indirizzo www.oppo.com/en/certification.

PRODOTTO LASER CLASSE 1

Informazioni laser classe 1
Questo dispositivo è classificato come prodotto laser classe 1 secondo IEC60825-1:2014. Questo dispositivo contiene un laser che potrebbe essere danneggiato durante la riparazione o smontaggio, ciò potrebbe causare esposizione pericolosa alle emissioni del raggi laser a infrarosso che non sono visibili. Questo dispositivo deve essere sottoposto a manutenzione da parte di OPPO o da un fornitore di servizio autorizzato.

Parametri prestazioni

Modello		CPH2089
Parametri Schermo		16,5cm(6,5 pollici)
Dimensioni		159,6x72,5x7,6(mm)
Batteria		DC 7,74V 1955mAh/15,13Wh(Min) DC 7,74V 2000mAh/15,48Wh(Typ